

**CAUTION: Do not ingest battery, Chemical Burn Hazard**  
This product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death.  
Keep new and used batteries away from children.  
If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.  
If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

**CAUTION!**  
Avoid replacement of a battery with an incorrect type that can defeat a safeguard.  
Avoid disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.  
Do not leave a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.  
Do not leave a battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

©2026 TP-Link 7100002945 REV1.4.0

**VORSICHT: Batterie nicht verschlucken, chemische Verbrennungsgefahr**  
Dieses Produkt enthält eine Münz-/Knopfzellen-Batterie. Wird die Knopfzellenbatterie verschluckt, kann dies in nur 2 Stunden zu schweren inneren Verbrennungen verursachen und zum Tod führen. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern. Wenn das Batteriefach nicht sicher schließt, verwenden Sie das Produkt nicht mehr und halten Sie es von Kindern fern. Wenn Sie vermuten, dass Batterien verschluckt wurden oder sich in irgendeinem Körperteil befinden, suchen Sie sofort einen Arzt auf.

**VORSICHT!**  
Vermeiden Sie das Ersetzen einer Batterie durch einen falschen Typ, der die Sicherung außer Kraft setzen kann.  
Vermeiden Sie es, eine Batterie ins Feuer oder einen heißen Ofen zu werfen oder eine Batterie mechanisch zu zerquetschen oder zu zerschneiden, da dies zu einer Explosion führen kann.  
Lassen Sie die Batterie nicht in einer Umgebung mit extrem hohen Temperaturen liegen, die zu einer Explosion oder zum Auslaufen von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen kann; Lassen Sie die Batterie nicht in einer Umgebung mit extrem niedrigem Luftdruck liegen, der zu einer Explosion oder dem Auslaufen von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen kann.

**MISE EN GARDE: Ne pas ingérer la batterie, risque de brûlure chimique**  
Ce produit contient une pile bouton. Si la pile bouton est avalée, elle peut provoquer de graves brûlures internes en seulement 2 heures et peut entraîner la mort.  
Gardez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si le compartiment des piles ne se ferme pas correctement, cessez d'utiliser le produit et tenez-le hors de portée des enfants. Si vous pensez que des piles ont pu être avalées ou placées à l'intérieur de n'importe quelle partie du corps, consultez immédiatement un médecin.

**MISE EN GARDE!**  
Évitez le remplacement d'une batterie par un type incorrect qui peut interrompre une sauvegarde.  
Évitez de jeter une batterie au feu ou dans un four chaud, ou d'écraser ou de couper mécaniquement une batterie, ce qui peut entraîner une explosion.  
Ne laissez pas une batterie dans un environnement à température extrêmement élevée pouvant entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable. Ne laissez pas une batterie soumise à une pression d'air extrêmement basse qui pourrait provoquer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.

**ОСТОРОЖНО: Не проглатывайте батареи, риск химического ожога**  
В этом продукте установлены аккумуляторные батареи. При проглатывании аккумуляторная батарея может нанести серьёзный ущерб внутренним органам всего за два часа, что может привести к смерти.  
Храните новые и использованные батареи в недоступном для детей месте.  
Если отскрывать для батарейки на вашем устройстве невозможно закройте плотно, прекратите его использование и храните его в недоступном для детей месте.  
Если вы считаете, что батарейка была проглочена или помещена в какую-либо часть тела, немедленно обратитесь за медицинской помощью.

**ОСТОРОЖНО!**  
Избегайте использования неверного типа батареек во избежание повреждения аккумулятора.  
Не бросайте батарейки в огонь или печь, а также не сдавливайте и не режьте батарейки — это может привести к взрыву.  
Не храните батарейки при чрезмерно высокой температуре и чрезмерно низком давлении воздуха — это может привести к взрыву или утечке легковопломеняющейся жидкости или газа.

**DIKKAT! Pil cümlüyü, Kimyasal Yanık Tehlikesi**  
Bu ürün bir coin/duğme tipi pil içerir. Madeni coin/duğme tipi pil yutulursa, sadece 2 saat içinde ciddi içi yanıklara neden olabilir ve ölüme yol açabilir. Yeni ve kullanılmış pilleri çocuklardan uzak tutun. Pil yatağı güvenli bir şekilde kapanmıyorsa ürünü kullanmay brakin ve çocuklardan uzak tutun. Pillerin yutulduğuna veya vücudun herhangi bir yerine kaçtığına şüphanıyorsanız, derhal tıbbi yardım alın.

**DIKKAT!**  
Bir koruyucu devre dışı bırakılabilecek yanlış türde bir pil değişiminden kaçının.  
Pilin patlamaya neden olabilecek şekilde ateşe veya sıcak fırına atılmasından, pilin mekanik olarak ezilmesinden veya kesilmesinden kaçının.  
Pilin patlamaya, yanıcı sıvı veya gaz sızıntısına neden olabilecek ağır yüksek sicaklıktaki bir ortamda bırakmayın; Pilin patlamaya, yanıcı sıvı veya gaz sızıntısına neden olabilecek ağır düşük hava basıncına maruz bırakmayın.

**ВНИМАНИЕ: Пазете се от поглъщане на батерията, поради опасност от химическо изгаряне**  
Този продукт съдържа клетъчна батерия с размерите на монетата/коп. Ако тази батерия бъде погълната, това може да причини тежки вътрешни изгаряния само за 2 часа и може да доведе до смърт.  
Пазете новите и използваните батерии далеч от деца.  
Ако отделените за батерите не се затвора наредено, спрете да използвате продукта и го пазете далече от деца.  
Ако смятате, че може да са били погълнати батерии, или пък поставени в някаква част на тялото, незабавно потърсете медицинска помощ.

**ВНИМАНИЕ!**  
Избягвайте паданна на батерията с неправилния тип/модел, защото това може да направи гаранцията невалидна.  
Избягвайте хвърлянето на батерията в огън или гореща печка, или механичното смикване или рязане на батерията, тъй като това може да доведе до експлозия.  
Не оставяйте батерията в среда с екстремно висока температура, което може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ; Не оставяйте батерията подложена на екстремно ниско въздушно налягане, което може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.

**PRECAUCIÓN: No ingerir la batería, peligro de quemaduras químicas**  
Este producto contiene una pila tipo moneda / botón. Si se traga la batería de tipo botón / moneda, puede provocar quemaduras internas graves en solo 2 horas y provocar la muerte.  
Mantener las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños.  
Si el compartimento de la batería no se cierra de forma segura, dejar de usar el producto y mantenerlo alejado de los niños.  
Si se cree que las baterías pueden haber sido ingeridas o colocadas dentro de cualquier parte del cuerpo, buscar atención médica de inmediato.

**PRECAUCIÓN!**  
Evitar el reemplazo de una batería con un tipo incorrecto que pueda anular una protección.  
Evitar tirar una batería al fuego o a un horno caliente, o aplastar o cortar mecánicamente una batería, que puede resultar en una explosión.  
No dejar una batería en un ambiente circundante de temperatura extremadamente alta que pueda resultar en una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable. No dejar una batería sometida a una presión de aire extremadamente baja que pueda provocar una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable.

**ΠΡΟΣΧΗΤ: Μη καταποθείτε τη μπαταρία, Κίνδυνος Χημικού Εγκαύματος**  
Αυτό το προϊόν περιέχει μία μπαταρία μεγέθους νομισμάτων / κομπόσι. Σε περίπτωση κατάποσης της μπαταρίας, μεγέθους νομισμάτων / κομπόσι, μπορεί να προκαλέσει σοβαρά εσωτερικά εγκαύματα σε μόλις 2 ώρες και μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο.  
Κρατήστε αυτές και χρησιμοποιήστες μπαταρίες μακριά από παιδιά.  
Όχι να τηρήση μπαταριών δεν κλεισίει με ασφαλή, σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν και κρατήστε το μακριά από παιδιά.  
Όχι να πιστεύετε ότι οι μπαταρίες μπορεί να έχουν καταποθεί ή τοποθετηθεί σε οποιδήποτε μέρος του σώματος, ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια.

**ΠΡΟΣΧΗΤ!**  
Άργε vahetage patareid välja sobimatut tüüpi patarei vastu, mis võib ületada kaitseseadise.  
Ärge pange patareid lõhkesse ega kuuma ahju ja ärge purustage ega lõigake seda mehaaniliselt, sest see võib põhjustada plahvatuse.  
Ärge jätke patareid äärmuslikult kuumale ümbritsevasse keskkonda, mis võib põhjustada plahvatuse või süttiva vedeliku või gaasi lekkimise; ärge jätke patareid äärmuslikult madala õhuhõõga keskkonda, mis võib põhjustada plahvatuse või süttiva vedeliku või gaasi lekkimise.

**ΠΡΟΣΧΗΤ!**  
Μην αφήνετε μία μπαταρία σε περιβάλλον υψηλής θερμοκρασίας που μπορεί να οδηγήσει σε έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτου υγρού ή αερίου. Μην αφήνετε μία μπαταρία να υποβάλλεται σε εξαιρετικά υψηλή πίεση αέρα που μπορεί να οδηγήσει σε έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτου υγρού ή αερίου.

**ATTENZIONE: Non ingerire la batteria. Rischio di bruciature chimiche**  
Questo prodotto contiene una batteria a bottone. Se la batteria a bottone viene ingerita, può causare gravi ustioni interne in solo 2 ore e può portare alla morte.

Tenere le batterie nuove e usate lontano dai bambini.  
Se il vano batteria non si chiude in modo sicuro, bisogna smettere di usare il prodotto e tenerlo lontano dai bambini.  
Se pensate che le batterie possano essere state ingerite o posizionate all'interno di qualsiasi parte del corpo, chiedete immediatamente assistenza medica.

**ATTENZIONE!**  
Non sostituite una batteria con un'altra di tipo errato per evitare di avere problemi di sicurezza.  
Evitate di mettere la batteria nel fuoco o in un forno caldo, non schiacciatele meccanicamente e non tagliatele. Vi è un elevato rischio di esplosione.  
Non lasciate una batteria in un ambiente con temperatura molto elevata perché potrebbe provocare un'esplosione o la fuoriuscita di liquido o gas infiammabili; non esponete una batteria ad una pressione d'aria troppo bassa perché potrebbe provocare un'esplosione o la fuoriuscita di liquido o gas infiammabili.

**UZMANĪBU: Nenoriņiet akumulatoru, ķīmisko apdegumu risks.**  
Šis produkts satur monētu / pogu bateriju. Ja norij monētās / pogas elementu, tas var izraisīt smagus iekšējus apdegumus tikai 2 stundu laikā un var izraisīt nāvi.  
Uzlabācijai jānauš un lietotas baterijas nepieejas bērniem.  
Ja akumulatora nodalījums nevar droši aizvērt, pārtrauciet produkta lietošanu un turiet to prom no prom no bērniem.  
Ja domājat, ka baterijas varētu būt norītas vai ievietotas kādā ķermeņa daļā, nekavējoties meklējiet medicīnisku palīdzību.

**UZMANĪBU!**  
Izvairieties no akumulatora nomaiņas ar nepareizu tipu, kas var pārvarēt drošības aizsargu.  
Izvairieties no akumulatora izcināšanas ugunī vai krāsnī, kā arī mehāniskās akumulatora saspišanas vai sagriešanas, tas var izraisīt eksploziju.  
Neatstājiet akumulatoru ļoti augstas temperatūras apkārtnē vidē, kas var izraisīt eksploziju vai viegli uzliesmojošu šķidrumu vai gāzes noplūdi; Neatstājiet akumulatoru ļoti zemā gaisa spiedienā, kas var izraisīt eksploziju vai viegli uzliesmojošu šķidrumu vai gāzes noplūdi.

**UWAGA: Nie polykaj baterie. Ryzyko oparzenia chemicznego!**  
Ten produkt zawiera baterie pastykową/guzkową. Polknięcie takiej baterii może w ciągu zaledwie 2 godzin spowodować poważne oparzenia wewnątrzne i doprowadzić do śmierci.  
Przechowywać nową i zużyte baterie w miejscu niedostępnym dla dzieci. Jeśli komora baterii nie zamknie się prawidłowo, zaprzeczaj korzystania z produktu i schowaj go w miejscu niedostępnym dla dzieci.  
Jeśli masz podejrzenie, że doszło do połknięcia baterii lub że znajduje się ona w bezpośredniej styczności z ciałem, natychmiast zasięgnij poradę lekarza.

**UWAGA!**  
Wymieniając baterię, nie korzystaj z baterii niewłaściwego typu, gdyż może to negatywnie wpływać na bezpieczeństwo użytkownika.  
Nie usuwaj baterii poprzez wrzucenie jej do ognia lub umieszczenie w gorącym miejscu oraz nie zganiaj ani nie przecinaj jej ze względu na zagrożenie wybuchem.  
Nie pozostawiaj baterii w miejscach, w których temperatura otoczenia jest bardzo wysoka, gdyż może to skutkować wybuchem, wyciekaniem fatpalnej cieczy lub ułnieniem się gazu; Nie pozostawiaj baterii w miejscach, w których ciśnienie atmosferyczne jest bardzo niskie, gdyż może to skutkować wybuchem, wyciekaniem fatpalnej cieczy lub ułnieniem się gazu.

**ETTEVAATUST: Ärge neelake patareid alla, keemilise põletuse oht**  
See toode sisaldab münt-/nõopatareid. Münt-/nõopatareid allaeneelamisel võib see vaid 2 tunniga põhjustada tõsiselt sisemisi põletusi ning võib põhjustada surma.  
Hoidke uusi ja kasutatud patareid lastele kaitsesamatusena.  
Kui patareid pole õigesti kinnitat, ärge kasutage toodet enam edasi ja hoidke seda lastele kaitsesamatusena.  
Kui Te arvate, et patarei on alla neelatud või pandud mis tahes kehaossa, pöörduge kohe arsti poole.

**ETTEVAATUSTI**  
Ärge vahetage patareid välja sobimatut tüüpi patarei vastu, mis võib ületada kaitseseadise.  
Ärge pange patareid lõhkesse ega kuuma ahju ja ärge purustage ega lõigake seda mehaaniliselt, sest see võib põhjustada plahvatuse.  
Ärge jätke patareid äärmuslikult kuumale ümbritsevasse keskkonda, mis võib põhjustada plahvatuse või süttiva vedeliku või gaasi lekkimise; ärge jätke patareid äärmuslikult madala õhuhõõga keskkonda, mis võib põhjustada plahvatuse või süttiva vedeliku või gaasi lekkimise.

**DĚMESIO: Neprarkytkte bateriju, cheminio nudegimo pavojus**  
Šiame produkte yra apvali baterija. Prarijus apvali bateriją šį vos per 2 valandas gali sukelti rimti vidinius nudegimus ir mirtį.  
Saugokit naujas ir panaudotas baterijas nuo vaiku.  
Jeji baterijas skyrus tinkamai neuzsizaro, nenaudokitte gaminio ir saugokit ji nuo vaikū.  
Jeji manote, kad baterija buvo praryta ar pateko į kūno ertmę, nedelsiant kreipkitės į gydytoją.

**DĚMESIO!**  
Nepakęsajte baterijos neteisings tipo baterija, galinčia apeti apsaugos mechanizma.  
Neišmeskite baterijos į ugnį ar krosnį, nepsauskite ir nepjaustykite, mat ji gali sprogti.  
Nepalikite baterijos itin aukštos temperatūros aplinkoje, mat ji gali sprogti ar skeisėti degių skystų ar garų. Nepalikite baterijos itin žemame oro slėgyje, mat tai gali sukelti sprogią ar degių skystų ar dujų nutętkę.

**VIGYÁZAT: Ne nyeljle se az akkumulátor, vegyi égési veszély**  
Ez a termék érmei / gombaelemek tartalmaz. Az érme / gombaelem elem lenyelése esetén ez súlyos belső égési sérüléseket okozhat 2 óra alatt, és halálhoz vezethet.  
Az új és használt elemeket társas távol gyermekektől.  
Ha az elemektől rezeksz nem záródhat biztonságosan, ne használja a terméket, és társat távol gyermekektől.  
Ha úgy gondolja, hogy az elemeket lenyelte vagy más módon a testbe került, azonnal forduljon orvoshoz.

**VIGYÁZATI**  
Ne cserélje az akkumulátor olyan típusra, amely tönkretelheti az eszközt.  
Kerülje az akkumulátorok túzbe vagy forró szötoibe történő elhelyezését, valamint az akkumulátor mechanikus összerésztését vagy végyszétét, valamint az akkumulátor mechanikus összerésztését vagy végyszétét, valamint az akkumulátor mechanikus összerésztését vagy végyszétét.  
Ne hagyja az akkumulátor rendkívül magas hőmérsékeltű környezeten, amely robbanást vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgást okozhat; Ne hagyja az akkumulátor rendkívül alacsony légnyomásnak kitéve, amely robbanást vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgását okozhatja.

**VAROVANIE: Pozor na prehltnutie batérie! Nebezpečenstvo poľptania**  
Tento výrobok obsahuje mincovú/gombíkovú batériu. V prípade prehltnúta môže mincovú/gombíkovú batériu už o 2 hodín spôsobit závažné poľptanie vnútorných tkanív, ktoré môže viesť až k smrti. Nové a použité batérie vždy uchovávajte mimo dosahu detí. Ak sa priester na batériu nedá bezpečne zatvorit, prestaťte výrobok pouzivat a odložte ho mimo dosahu detí. Ak máte podozrenie, že niekto prehltnul alebo vsunul batériu do ktorejkoľvek časti svojho tela, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

**VAROVANIE**  
Batériu nevyvírhajte za batériu nesprávneho typu, čo by mohlo viesť k selhání bezpečnostného mechanismu.  
Batériu nechádzte do ohňa ani do horúcej rvy a mechanicky ich nedrvte ani nerazte, pretože by to mohlo rývo viesť k explózi. Batériu nevstavujte extrémne vysokým teplotám, pretože by to mohlo viesť k explózi alebo úniku horľavej kvapaliny alebo horľavého plynu. Batériu nevstavujte extrémne nízkemu tlaku, pretože by to mohlo viesť k explózi alebo úniku horľavej kvapaliny alebo horľavého plynu.

**POZOR: Pii spolnité baterie hrozí riziko poľptání!**  
Tento produkt obsahuje knoflíkovú batériu. Pii spolnité knoflíkové baterie môže dojtk k závažnému vnútrinnu poľptání již o 2 hodín, a v jeho dôsledku i ke smrti.  
Nové a použité batérie uchovávajte mimo dosah detí. Pokud přehrádku na baterie nelze řádně zavřít, přestaťte produkt pouzivat a uložte jej mimo dosah detí. Pokud máte podezření, že mohlo dojtk ke spolnitu nebo vlození baterie do některé části těla, ihned vyhľadajte pomoc lékaře.

**POZORI**  
Batériu nevyvírhajte za baterii nesprávneho typu, což by mohlo vést k selhání bezpečnostního mechanismu.  
Neuvážete batériu do ohně, nevávejte ji do horké trouby, nerozbíjejte ji a ani nerozřezávejte, jinak by mohlo dojtk k výbuchu.  
Nechovávejte batériu na místech s velmi vysokou teplotou, jinak by mohlo dojtk k jejímu výbuchu nebo vytečení hořlavé kapaliny nebo úniku hořlavého plynu. Nechovávejte batériu na místech s velmi nízkým tlakem vzduchu, jinak by mohlo dojtk k jejímu výbuchu nebo vytečení hořlavé kapaliny nebo úniku hořlavého plynu.

**注意: 請勿吞食電池, 以避免化學性灼傷風險**  
產品包含鈕扣電池, 若吞食鈕扣電池, 將在2小時內導致體內灼傷, 嚴重將致死。  
請保持電池定期更換且遠離孩童食用。  
若電池外殼無法蓋緊, 請停止使用本產品並放置到孩童拿不到的地方。  
若忘記將電池已被吞食或放入人體, 請盡速尋求醫生協助。

**注意!**  
請勿更換規格不正確的電池, 否則將破壞安全措施。  
請勿將電池丟入火源或烤箱中或使用機器廢碎/切割電池, 以避免導致爆炸。  
請勿將電池放置在極端高溫的周圍環境中, 或放置於極低的氣壓下, 否則將導致爆炸或液漏易燃液體或氣體。

**ATENJE!**  
Nungerati baterija, Pericol de Arsură Chimică  
Acest produs conține o baterie tip monedă/buton. Dacă bateria este înghită, aceasta poate provoca arsuri interne severe în doar 2 ore și poate duce la moarte.  
Țineți bateriile noi și cele uzate departe de copii.  
Dacă compartimentul bateriei nu se închide bine, opriți utilizarea produsului și țineți-l departe de copii.  
Dacă credeți că bateria ar fi putut fi înghițită sau introdusă în orice parte a corpului, solicitați imediat asistență medicală.

**ATENJE!**  
Evitati filocuirea unei baterii cu una de tip incorect.  
Evitati aruncarea unei baterii in foc sau in orice alt mediu fierbinte, cât si suspunerea la tăiere sau alte socuri mecanice, ce pot duce la explozi.  
Nu lăsați o baterie într-un mediu înconjurător cu temperatură extrem de ridicată, care poate duce la o explozie sau la scurgerea de lichid sau gaz inflamabil; Nu lăsați bateria să fie supusă unei presiuni de aer extezat de scăzute care poate duce la o explozie sau la scurgerea de lichid sau gaz inflamabil.

**CAUIDADO: Não ingerir a pilha, Perigo de Queimadura Química**  
Este produto contém uma pilha de célula tipo moeda/botão. Se a pilha tipo moeda/botão for ingerida, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas e pode levar a morte.  
Mantenha as pilhas novas e usadas afastadas das crianças.  
Se o compartimento da pilha não fechar de forma segura, pare de utilizar o produto e mantenha-o afastado das crianças.  
Se pensa que as pilhas podem ter sido ingeridas ou colocadas no interior de qualquer parte do corpo, procure imediatamente assistência médica.

**CAUIDADO!**  
Evite a substituição de uma pilha por um tipo incorecto que possa por em causa a segurança.  
Evite a eliminação de uma bateria através do fogo ou de um forno quente, de um triturador mecânico ou de corte, poderá resultar numa explosão.  
Não deixe uma pilha num ambiente de temperatura extremamente elevada que possa resultar numa explosão, fuga de líquido ou gás inflamável; Não deixe uma pilha sujeita a uma pressão de ar extremamente baixa que possa resultar numa explosão, fuga de líquido ou gás inflamável.

**VAROITUIS: Älä nälaise akkua, sillä vaarana on kemiallinen polttopaarva**  
Tämä tuote sisältää kolikko-/nappipariston. Jos kolikko-/nappiparisto näläissään, se voi aiheuttaa vakavia sisäisiä polttopaarvoja vain 2 tunnissa, ja johtaa kuolemaan.  
Pida uusia ja käytetty paristo pois lasten ulottuvilta.  
Jos paristolokero ei sulkeudu kunnolla, lopeta tuotteen käyttö ja pida se pois lasten ulottuvilta.  
Jos epäilet, että paristoja on voinu niellä tai laittaa mihiin tahansa kehon sisään, hakeudu välittömästi lääkärin.

**VAROITUIS!**  
Älä vaihda paristoja väärän tyypiseen paristoon, joka voi rikkoa suojauskseen.  
Älä hävitä paristoja tuleesta tai kuumaassa uunissa. Älä myöskään murskata tai leikkaa paristoja, koska se voi johtaa räjähdyskeeseen.  
Älä jätä akkuja korkeisiin lämpötiloihin, koska se voi aiheuttaa räjähdyskeeseen tai sytytystä sytyttävän nesteen tai kaasun. Älä jätä akkua matkallaan ilmapainneeseen, koska se voi johtaa räjähdyskeeseen tai sytytystä ilmapainneeseen tai kaasun.  
Obs: Ikke svegl batteriet, det kan gi kemisk forbræning.  
Denne produktet inneholder et knappceller batteri. Hvis knappcellerbatteriet svelges, kan det forårsake alvorlige indre forbræninger innen bare 2 timer. Det kan også føre til død.  
Hold nye og brukte batterier borte fra barn.  
Hvis batteriholderen ikke vil lukke seg ordentlig, må du slutte å bruke produktet og holde det borte fra barn.  
Hvis du tror at et batteri kan ha blitt svelget eller havnet i kroppen på annet vis, må du øyeblikkelig søke medisinsk hjelp.

**Obs!**  
Uingå å bytte ut et batteri med en feil type, siden dette kan ødelegge beskyttelsen.  
Batterier skal ikke kastes i lid eller en varm ovn, og de skal ikke knuses eller kuttes i mekanisk, siden dette kan føre til en eksplosjon. Ikke la et batteri ligge på et sted med ekstremt høy temperatur, siden dette kan føre til en eksplosjon eller lekkasje av brennbare væsker eller gass. Ikke la et batteri setteses for ekstremt lav lufttrykk som kan føre til en eksplosjon eller lekkasje av brennbare væsker eller gass.

**Obs!**  
Uingå å bytte ut et batteri med en feil type, siden dette kan ødelegge beskyttelsen.  
Batterier skal ikke kastes i lid eller en varm ovn, og de skal ikke knuses eller kuttes i mekanisk, siden dette kan føre til en eksplosjon. Ikke la et batteri ligge på et sted med ekstremt høy temperatur, siden dette kan føre til en eksplosjon eller lekkasje av brennbare væsker eller gass. Ikke la et batteri setteses for ekstremt lav lufttrykk som kan føre til en eksplosjon eller lekkasje av brennbare væsker eller gass.

**WARNING: KEMISKA BRÄNSKADODR: At inte batteriet!**  
Produkten innehåller ett knappcellsbatteri. Om knappcellsbatteriet svelgs kan det orsaka inre brännskador på bara 2 timmar, vilket kan vara dödligt.  
Se till att barn inte får tag i nya eller använda batterier.  
Om batteriutlösaren inte kan stängas ordentligt ska produkten inte längre användas eller vara tillgänglig för barn.  
Om ett batteri kan ha svalts eller kommit in i kroppen ska läkare uppsöks omedelbart.

**VARNING!**  
Byt inte ut ett batteri mot en felaktig batterityp som kan störa säkerhetsanordningar.  
Släng inte batterier i eldar eller ugnar, krossa eller skär inte i batterier. Det kan orsaka explosioner.  
Lämn inte batterier i extremt höga temperaturer i en miljö med fara för explosioner eller läckage av lättantändliga vätskor eller gaser.  
Lämn inte batterier i extremt lågt lufttryck med risk för explosioner eller läckage av lättantändliga vätskor eller gaser.

**FORSIGTIG! Indtag ikke batteriet, fare for kemiske forbrændinger**  
Dette produkt indeholder et mønt-/knapcellebatteri. Hvis man sluger mønt-/knapcellebatterier, kan det forårsage alvorlige indre forbrændinger på under 2 timer med døden som følge. Opbevar nye og brugte batterier udløsgængeligt for børn. Hvis batteriummet ikke kan lukkes helt, skal du holde op med at bruge produktet og opbevare det udløsgængeligt for børn. Hvis du tror, at kroppen kan være blevet slugt eller placeret inde i andre dele af kroppen, skal du straks søge lægehjælp.

**FORSIGTIG!**  
Lad være med at udskifte batteriet med en forkert type for at omgå en sikkerhedsforanstaltning.  
Undgå at udsætte batteriet for åben ild eller at placere det i en varm ovn eller kaffe-diet, da det kan føre til en eksplosion.  
Du skal ikke efterlade batterier i omgivelser med høje temperaturer, da det kan føre til eksplosioner eller lækager af brandbar væske eller gas. Udsæet ikke batterier for ekstremt lavt lufttryk, da det kan føre til eksplosioner eller lækager af brandar væske eller gas.

**WAARSCHUWING: Batterij niet inslikken. Gevaar voor chemische brandwonden**  
Dit product bevat een knoepcelbatterij. Als de knoepcelbatterij wordt ingeslikt, kan dit binnen 2 uur ernstige inwendige brandwonden veroorzaken en soms zelfs de dood tot gevolg hebben.  
Houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen. Als het batterijcompartiment niet goed sluit, gebruik het product dan niet meer en houd het product uit de buurt van kinderen. Als u vermoedt dat batterijen zijn ingeslikt of in het lichaam terecht zijn gekomen, neem dan direct contact op met een arts.

**WAARSCHUWING!**  
Vervang de batterij niet door een onjuist type batterij waardoor een bevalling uitgeschakeld kan worden.  
De batterij niet weggoeien in open vuur of een hete oven; een batterij niet mechanisch verpulveren of opensnijden, dit kan een explosie tot gevolg hebben.  
Stel een batterij niet bloot aan een omgeving met een extreem hoge temperatuur, dit kan een explosie of het lekken van ontvlambaar vloeistof of gas tot gevolg hebben. Stel de batterij niet bloot aan een omgeving met een extreem lage luchtdruk, dit kan een explosie of het lekken van ontvlambaar vloeistof of gas tot gevolg hebben.

**POZOR: Ne zaužíjте baterije, nevarnost kemičnih opeklin**  
Izdelek vsebuje gumblončelčno baterijo. Če baterijo pogoltnete, lahko v samo 2 urah povzroči hude notranje opekline in lahko povzroči smrt.  
Novo in rabljene baterije hranite stran od otrok.  
Če se predal za baterije ne zapre dobro, izdelek prenehajte uporabljati in ga hranite stran od otrok.  
Če menite, da ste baterije morda pogoltnili ali vstavili v kateri koli del telesa, nemudoma poiščite zdravniško pomoč.

**POZORI**  
Izobjajte se zamenjavi baterije z napačno vrsto, ker lahko uniči varovalo.  
Izobjajte se odlaganju baterije v ogenj ali vročo pečico, mehanskemu drobljenju ali rezanju baterije, ker lahko povzroči eksplozijo.  
Baterije ne puščajte v okolju z izjemno visokimi temperaturami, ki lahko povzročijo eksplozijo ali uhajanje vnetljive tekočine ali plina; baterijo ne puščajte izpostavljenjo izjemno nizkemu zravnemu tlaku, ker lahko povzročijo eksplozijo ali uhajanje vnetljive tekočine ali plina.

**OPREZ: Nemojte gutati bateriju, opasnost od kemijskih opekлина**  
Ovaj proizvod sadrži čelijsku bateriju u obliku novčića / gumbaste baterije. Ako se baterija u obliku kovanice / gumba proguta, može uzrokovati ozbiljne unutarnje opekline u samo 2 sata i dovesti do smrti.  
Novo i rabljene baterije držite podalje od djece.  
Ako se pretinac za baterije ne zatvara dobro, prestanite koristiti proizvod i držite ga podalje od djece.  
Ako mislite da su vaše baterije progutane ili stavljene u bilo koji dio tijela, odmah potražite liječničku pomoć.

**OPREZI**  
Izbjegavajte zamjenu baterije neispravnom vrstom koja može poništiti zaštitu.  
Izbjegavajte bacanje baterije u vatru ili vruću pećnicu ili mehaničko drobljenje ili rezanje baterije. Što može dovesti do eksplozije.  
Ne ostavljajte bateriju u okruženju s ekstremno visokom temperaturom koja može dovesti do eksplozije ili istjecanja zapaljive tekućine ili plina. Ne ostavljajte bateriju izloženu ekstremno niskom tlaku zraka koji može dovesti do eksplozije ili istjecanja zapaljive tekućine ili plina.

**HA3AP AУДAPИҢЫ3: Батарейна жұтып қоймаңыз, химиялық күйіп қалу қаупі бар**  
Бұл өнімде тын/түйме ұялы батарея бар. Монета/түймелік ұшықтық батарея жұтылып қалса, ол небәрі 2 сағат ішінде қатты ішкі күйіп қалуға және өлімге әкелуі мүмкін.  
Жаңа және пайдаланылған батареяларды балалардан алыс ұстаңыз.  
Батарея бөлімі қауіпсіз жабылмаса, өнімді пайдаландуды тоқтатыңыз және оны балалардан алыс ұстаңыз.  
Батареялар жұтпн қойған немесе дененің кез келген бөлігіне салынған болыу мүмкін деп ойласанға, дереу медициналық көмекке жүгініңіз.

**HA3AP AУДAPИҢЫ3!**  
Қауіпсіздікті жоюы мүмкін қате түрл бар батареяны ауыстырудан аулақ болыңыз.  
Батареяны отқа немесе ыстық пешке тастауға немесе жарылысқа әкелуі мүмкін батареяны механикалық түрде ұсақтауға немесе кесуге жол берменіз.  
Батареяны жарылыс немесе жағыш сұйықтықтың немесе газдың ағына әкелуі мүмкін өте жоғары температурада қалдырманыз; Батареяны жарылысқа немесе жағыш сұйықтықтың немесе газдың ағыуына әкелуі мүмкін өте темен ауа қосымсында қалдырманыз.

**OPPEZ: Ne gutati bateriju, postoji opasnost od hemijskih opekotina**  
Ovaj proizvod sadrži čelijsku bateriju veličine novčića/dugmeta. Ukoliko se baterija veličine novčića/dugmeta proguta, za samo 2 sata može izazvati teške unutrašnje opekotine i dovesti do smrti.  
Novo i iskorišćene baterije držati van domašaja dece.  
Ukoliko se odeljak namenjen baterijama ne zatvara bezbedno, prestanite da koristite proizvod i držite ga van domašaja dece.  
Ako mislite da su vaše baterije možda progutane ili stavljene u neki deo tela, odmah potražite pomoć lekara.

**OPPEZI**  
Nemojte vršiti zamenu neodgovarajućim tipom baterije koji može oštetiti poklopac.  
Izbegavajte stavljanje baterije u vatru ili vruću reću, kao i mehaničko lomljenje ili sečenje baterije jer tako može doći do eksplozije.  
Ne ostavljajte bateriju u okruženju pod ekstremno visokim temperaturama jer to može dovesti do eksplozije ili curenja zapaljive tečnosti ili gasa; Ne ostavljajte bateriju izloženu ekstremno niskom vazдушnom pritisku jer to može dovesti do eksplozije ili curenja zapaljive tečnosti ili gasa.

**ОБЕРЕЖНО!**  
Унікайте заміни батареї на батарею неправильного типу, це може бути небезпечно.  
Унікайте потрапляння батареї у вогонь або мікрохвильову піч, а також не допускайте механічного розщавлення або різання батареї, що може призвести до вибуху.  
Тримайте акумулятор подалі від вогню та середовищ з високою температурою. Це може призвести до вибуху або витіку займистої ріднини або газу; Не залишайте акумулятор в умовах дуже низького тиску повітря. Це може призвести до вибуху або витіку займистої ріднини або газу.

**ОБЕРЕЖНО: Не коваітайте батарею, небезпека хімічного опіку**  
Цей продукт містить батарею типу «таблетка». Якщо проковтнути таку батарею, це може викликати серйозні внутрішні опіки всього за 2 годинами та навіть призвести до смерті.  
Тримайте нові та використані акумулятори подалі від дітей.  
Якщо відіск для батареї закривається ненадійно, припиніть використання продукту та зберігайте його в недоступному для дітей місці.  
Якщо ви вважаєте, що батареїки могли бути проковтнуті або поміщені в будь-яку частину тіла, негайно зверніться за медичною допомогою.

تحذیر! لا تتبلع البطارية، خطر الاختراق الكيماوي  
يحتوي هذا المنتج على بطارية خلية عملتزر. إذا تم ابتلاع بطارية خلية العملةالزر، فقد يتسبب ذلك في حروق داخلية شديدة في غضون ساعتين فقط ويمكن أن يؤدي إلى الوفاة.  
احتفظ بالبطاريات الجديدة والمستعملة بعيدًا عن متناول الأطفال.  
إذا لم يتم إغلاق حجرة البطارية بإحكام، فتنفخ عن استخدام المنتج واحتفظ به بعيدًا عن متناول الأطفال.  
إذا كنت تعتقد أن البطاريات قد تكون قد ابتلعت أو وضعت داخل أي جزء من الجسم، فاطلب العناية الطبية على الفور.

تحذیر!  
تجنب استبدال البطارية بنوع غير صحيح يمكن أن يؤدي إلى إبطال الحماية.  
تجنب التخلص من البطارية في النار أو في فرن ساخن، أو سحق البطارية أو قطعها ميكانيكيًا، إذا قمت يؤدي إلى حدوث انفجار.  
لا تترك البطارية في بيئة محيطة بدرجة حرارة عالية للغاية فهذا قد يؤدي إلى انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال؛ لا تترك البطارية معرضة لضغط هواء منخفض للغاية فقد يؤدي ذلك إلى انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.

**CAUTION!**  
Risk of fire or explosion  
if the battery is replaced by an incorrect type

**MISE EN GARDE !**  
Risque d'incendie ou d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect.

**¡PRECAUCIÓN!**  
Riesgo de incendio o explosión si la batería se reemplaza por una del tipo incorrecto.

**ATTENZIONE!**  
Rischio di incendio o esplosione se la batteria viene sostituita con una di tipo non corretto.

**ΠΡΟΣΟΧΗ!**  
Κίνδυνος πυρκαγιάς ή εκρηξής εάν η μπαταρία αντικατασταθεί από λανθασμένου τύπου.

**ВНИМАНИЕ!**  
Риск от пожара или эксплозия, ако батерията бъде сменена с неправилен тип.

**ОПРЕЗ!**  
Ризик од пожар или експлозије ако је батерија замењена неисправним типом

**VIGYÁZAT!**  
Tűz- vagy robbanásveszély, ha az akkumulátort nem megfelelő típusúra cserélik.

**CUIDADO!**  
Risco de incêndio ou explosão se a bateria for substituída por um tipo incorreto.

**UWAGA!**  
Wymiana baterii na baterię niewłaściwego typu grozi pożarem lub wybuchem.

**警告!**  
若更換錯誤類型的電池將有起火或爆炸的風險。

**VORSICHT!**  
Brand- oder Explosionsgefahr, wenn die Batterie durch einen falschen Batterietyp ersetzt wird.

**ADVARSELI!**  
Risiko for brand eller eksplosion, hvis batteriet udskiftes med en forkert type.

**ETTEVAATUST!**  
Tule- või plahvatustohu, kui patarei asendatakse vale tüüpi patareiga.

**ОСТОРОЖНО!**  
В случае использования несоответствующих батареек есть риск возгорания или взрыва.

**DIKĀTĀ!**  
Batarya yanlış türde bir batarya ile değiştirilirse yangın veya patlama riski.

**«УВАГА!»**  
Ризик пожеги або вибуху, якщо батарею замінити іншою батарею невідповідного типу».

**تحذیر!**  
خطر نشوب حريق أو انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح.

**LET OP!**  
Brand- of explosiegevaar als de batterij door een onjuist type vervangen wordt.

**UZMANĪBU!**  
Aizdegšanās vai eksplozijas risks, ja akumulators tiek nomainīts pret nepareiza tipa akumulatoru.

**POZOR!**  
Při vložení nesprávného typu baterie hrozí nebezpečí požáru nebo výbuchu.

**DĚMESIO!**  
Jei akumulatorius pakeičiamas netinkamo tipo akumulatoriumi, kylia gaisro ar sprongimo pavojus.

**FORSIKTIG!**  
Fare for brann eller eksplosjon hvis batteriet skiftes ut med feil type.

**VAROVANIE!**  
Ak batéria nahradíte nesprávnym typom, hrozí riziko explózie.

**VARNING!**  
Risk för brand eller explosion om batteriet byts ut mot en felaktig typ.

**VAROITUS!**  
Tulipalo- tai räjähdysvaara, jos akku vaihdetaan vääräntyyppiseen akkuun.

**HA3AP AУДAPИҢЫ3!**  
Батарея дұрыс емес түрге ауыстырылса, өрт немесе жарылыс қаупі.

**POZOR!**  
Nevrnarost požara ali eksplozije, če baterijo zamenjate z napačno vrsto baterije.

**OPREZI**  
Postoji opasnost od požara ili eksplozije u slučaju upotrebe neispravne vrste baterije.

**ATENȚIE!**  
Risc de incendiu sau explozie dacă bateria este înlocuită cu una de tip incorect.

No restrictions exist in the use of radio frequencies or frequency bands in all EU member states, EFTA countries, Northern Ireland and Great Britain.  
In den EU-Mitgliedsstaaten und den EFTA-Ländern existieren keinerlei Einschränkungen hinsichtlich der Verwendung von Funkfrequenzen oder Funkfrequenzbändern.  
Negli stati membri UE e paesi EFTA non sono presenti limitazioni relative all'uso delle frequenze radio.  
Aucune restriction n'existe dans l'usage de fréquences radios ou de bandes de fréquences maximales dans les états membres de l'union européenne ou de l'EFTA.  
Tum AB iyisi ülkeler ve EFTA ülkelerinde radyo frekanslarını veya frekans bantlarını kullanılmasında bir sınırlama yoktur.  
No hay restricciones en el uso de radiofrecuencias o bandas de frecuencia en todos los estados miembros de la EU y los países EFTA.  
Er bestaan geen beperkingen in het gebruik van radiofrequenties of frequentiebanden in alle EU-lidstaten en EVA-landen.  
NÃO existem restrições no uso de radiofrecuencias ou bandas de frequência nos países membros da UE e países aderentes à EFTA.  
Der er ingen restriktioner på brugen af radiofrevenser eller frekvensbånd i EU- og EFTA-lande.  
EU-järsenvaltioiden ja EFTA-maiden alueella ei ole mitään rajoituksia radiotaajuuksien ja taajuuksiaistojen käyttöle.  
Det finnes ikke restriksjoner for bruk av radiofrevenser eller frekvensbånd i noen EU- og EFTA-land.  
Det finns inga begränsningar för användning av radiofrevenser eller frekvensband i EU- och EFTA-länder.

Δεν υφίστανται περιορισμοί στα κράτη - μέλη της Ε.Ε. και στις χώρες της Ευρωπαϊκής Ζώνης Ελευθέρων Συμβαλλόμενων μερών με τη χρήση ραδιοσυνοχών ή ζωνών συνοχών τους.  
W krajach członkowskich UE oraz ESWN nie ma żadnych ograniczeń względem dozwolonych częstotliwości radiowych oraz korzystania z pasm częstotliwości.

Neevistiigi tähna omezi in použivaní rádiových frekvenci nebo kmitočtov pásém ve všech členských státech EU a zemích EFTA. Neevistiigi žádné omezení v používaní rádiových frekvenci alebo frekvencných pásém vo všetkých členských štátoch EU a krajinách EFTA.  
Nincs korlátozva a rádiófrekvenciák vagy frekvenciások használatá az EU tagállamaiban és az EFTA-országokban.  
Ne există restricții de utilizare a frecvențelor radio sau benzilor de frecvență în toate statele membre UE și AELE.

Ne sšuestvuovat ograničenja vǔru izpolzovano na radióčestoti ili čestoti leniti vǔv vsiċhki državni členkni na ES i stranimi na EACT.  
Radio dažniji arba dažniji juostų naudojimas visose ES valstybėse ir ELPA šalyse nėra apribojimų.  
Не існує жодних обмежень щодо використання радіочастот або частотних діапазонів у всіх країнах-членах ЄС та країнах ЄАБТ.  
Ne postoje ograničenja upotrebe radijskih frekvencija ili frekvencijskih pojaseva u svim državama članicama EU-a i državama EFTA-e.  
Pri uporabi radijskih frekvenc ali frekvencnih pasov v vseh državah EU in državah EFT-e ni omejitvev.  
Radiofrecvenču vai frekvencų joslu izmantošanai nav ierobežojumu ES dalībvalstīs un EBTA valstīs.  
Űvšetki ELI likmesrīgisi ega EFTA rīgisi ei ole pirarngid radiosageduste vői sagedusribade kasutamiseks.  
Ne postoje ograničenja u korišćenju radio-frekvencija ili frekventnih opsega u svim državama članicama EU, zemljama EFTA, Severnoj Irskoj i Velikoj Britaniji.

<p>لا توجد قيود على استخدام الترددات اللاسلكية أو نطاقات التردد.</p>	
<p>Operating Frequency / Nominal Operating Frequency / Max Output Power Betriebsfrequenz / Nominale Betriebsfrequenz / Maximale Sendeleistung Frecuena operativa / Frecuena operativa nominale / Potenza max output Fréquence de fonctionnement / Fréquence de fonctionnement nominale / Puissance maximale en sortie Çalgma Frekans / Nominal Çalgma Frekans / Maksimum çıkış gücü Frecuencia de funcionamiento / Frecuencia de funcionamiento nominal / máxima potencia de salida werk frequentie / nominale werk frequentie / maximale uitgangsvermogen Frecuência de Operação / Nominal Frecuência de Operação / Potência Máx. de saída Driftsfrekvens / Nominel Driftsfrekvens / maks. Udgangseffekt Toimintataajuus / Niiellinen toimintataajuus / maksimi lähtöteho Driftsfrekvens / Nominel Driftsfrekvens / maks utgangseffekt Driftsfrekvens / Nominel Driftfrekvens / högsta utslgnal Συχνότητα λειτουργίας / Ονομαστική Συχνότητα λειτουργίας / Μέγιστη ισχύς εγξόδου Czestotliwosci pracy / Nominalna czestotliwosci pracy / Maks. moc wyjsciowa Provazni frekvence / Nominalni provazni frekvence / Maximální výstupni výkon Prevádzkové frekvencie / Nominálna prevádzková frekvencia / Maximálny výstupný výkon Müködési frekvencia / Névleges müködési frekvencia / maximális kimenő teljesítmény Frecvența de operare / Frecvența nominală de operare / Puterea maximă de emisie Работна честота / Номинална работна честота / Максимална изходна мощност Veikimo dažnis / Vardinis veikimo dažnis / Maksimali išėjimo galia Pozdrawiam Робоча частота / Номінальна робоча частота / Максимальна вихідна потужність Radna frekvencija / Nominalna radna frekvencija / Maksimalna izlazna snaga Radna frekvencija / Nominalna radna frekvencija / Največja izhodna moč Darbības frekvence / Nominālā darbības frekvence / Maksimālā iztejas jauda Toösagedus / Niimitõõsagedus / Max väljundvõimsus Radna frekvencija / nominalna radna frekvencija / maks. izlazna snaga</p>	
<p>تردد التشغيل / تردد التشغيل الاسمي / أقصى طاقة خرج</p>	
<p>863-865MHz / 863.35MHz / 25mW(e.r.p) 863-865MHz / 864.35MHz / 25mW(e.r.p) 868-868.6MHz / 868.35MHz / 25mW(e.r.p)</p>	
	